

## IMPRESSUM

**pflegen: Demenz** wird herausgegeben vom Friedrich Verlag in Velber in Zusammenarbeit mit Klett und in Verbindung mit Detlef Rüsing

### HERAUSGEBER

Detlef Rüsing, Postfach 1439, 59357 Werne  
E-Mail: ruesing@friedrich-verlag.de

### BEIRAT

Stephan Braun (Geschwister-Louis-Haus, Hürtgenwald), Rüdiger Jezewski (Diakonisches Werk Bethanien e. V.), Dr. Klaus Maria Perrar (Gerontopsychiatrie, Rheinische Kliniken, Düren), Beate Radzey (Demenz-Support, Stuttgart), RA Ulrich Rüsing (Anwaltskanzlei Rüsing und Wedewer, Werne), Helga Schneider-Schelle (Dt. Alzheimer Gesellschaft), Prof. Dr. Martin W. Schnell (Institut für Pflegewissenschaft, Priv. Universität Witten/Herdecke), Christine Sowinski (Kuratorium Deutsche Altershilfe KDA, Köln), Dr. Claudia Zemlin (Vitanas GmbH & Co. KG)

### REDAKTION

Gabriele Gerner (v. i. S. d. P.), Adresse s. Verlag  
E-Mail: gerner@friedrich-verlag.de  
www.pflegen-demenz.de

### REDAKTIONSASSISTENZ

Jutta Röder  
Tel.: 05 11/4 00 04-183, Fax: 05 11/4 00 04-219  
roeder@friedrich-verlag.de

### VERLAG

Friedrich Verlag GmbH  
Im Brande 17, 30926 Seelze  
www.friedrich-verlag.de

### GESCHÄFTSFÜHRUNG

Michael Conratt, Robert Erber

### PROGRAMMLEITUNG

Dr. Maren Ankeremann

### ANZEIGENMARKETING

Bianca Schwabe  
Adresse s. Verlag  
Tel.: 05 11/4 00 04-123, Fax: 05 11/4 00 04-975  
schwabe@friedrich-verlag.de  
Bettina Wohlers  
Adresse s. Verlag  
Tel.: 05 11/4 00 04-243, Fax: 05 11/4 00 04-975  
wohlers@friedrich-verlag.de

### VERANTWORTLICH FÜR DEN ANZEIGENTEIL

Robert Erber (v. i. S. d. P.)  
Adresse s. Verlag

### LESERSERVICE

Tel.: 05 11/4 00 04-150  
Fax: 05 11/4 00 04-170  
E-Mail: leserservice@friedrich-verlag.de

### REALISATION: Sabine Duffens

**TITEL:** Sabine Duffens, Collage unter Verwendung eines Fotos von Michael Hagedorn.

### DRUCK

Zimmermann Druck + Verlag GmbH  
Widukindplatz 2, 58802 Balve

### BEZUGSBEDINGUNGEN

Das Jahresabonnement von **pflegen: Demenz** (Heft und Materialpaket) kostet € 73,- und besteht aus 4 Ausgaben und 4 Materialpaketen. Der Einzelheftbezugspreis für Abonnenten beträgt für das Heft 7,80 (€ 11,40 für Nicht-Abonnenten), und für das Materialpaket € 11,20 (€ 17,- für Nichtabonnenten). Die Mindestabodauer beträgt ein Jahr. Eine Kündigung ist schriftlich bis vier Wochen nach Erscheinen des letzten Heftes innerhalb des aktuellen Berechnungszeitraums möglich, ansonsten verlängert sich der Bezug um weitere 12 Monate. Es gelten unsere aktuellen Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Auslandspreise auf Anfrage. Bei Umzug bitte Nachricht an den Verlag mit alter und neuer Anschrift sowie der Kundennummer (siehe Rechnung). Zeitschriftentitel ist zu beziehen durch den Buch- und Zeitschriftenhandel oder direkt vom Verlag. Auslieferung in der Schweiz durch Balmer Bücherdienst AG, Kobiboden, 12, CH-8840 Einsiedeln. Weiteres Ausland auf Anfrage. Bei Nichtlieferung infolge höherer Gewalt oder Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

© Beiträge sind urheberrechtlich geschützt. Alle Rechte vorbehalten. Auch unverlangt eingesandte Manuskripte werden sorgfältig geprüft. Unverlangt eingesandte Bücher werden nicht zurückgeschickt. Nicht in allen Fällen war es uns möglich, den Rechteinhaber ausfindig zu machen. Berechtigte Ansprüche werden selbstverständlich im Rahmen der üblichen Vereinbarungen abgegolten.

### ISSN

Themenheft 1863-5172  
Heft und Material 1863-5806

### BESTELL-NR.

Themenheft 12837  
Materialpaket 12937

**Beilage:** Praxis Altenpflege, Bonn, Postvertriebskennzeichen G 17700.



## ZUM THEMA

### DETLEF RÜSING

#### 4 „Schluss mit dem Mehrzweckraum!“

Sicherheit und Vertrautheit dürfen gesellschaftliche Teilhabe nicht verhindern

#### 7 Nur Menschen mit Demenz können uns sagen, was sie brauchen

Eine Pflegerin berichtet

#### 15 Wem bringt das etwas?

Eine Pflegerin berichtet

## WISSEN

### PETER WISBANN

#### 8 „Weg mit den Parallelwelten!“

Inklusion und Teilhabe bei Demenz

### DR. GABRIELE KREUTZNER

#### 28 Alle sind dafür – und alles bleibt wie gehabt!

Detlef Rüsing interviewt die Expertin zum Thema Gesellschaftliche Teilhabe von Menschen mit Demenz

## VORSCHAU

Die nächste Ausgabe von **pflegen: Demenz** erscheint im März 2016 zum Thema **Beratung**

Alle in den Beiträgen genannten Namen von Betroffenen sind frei erfunden. Jegliche Ähnlichkeit oder Übereinstimmung mit tatsächlichen Personen wäre rein zufällig.



16



44

## PRAXIS

ROSEMARIE BLEIL

- 16 ... und jeder gewinnt dabei!**  
Vom Fußball-Verein bis zum Motorrad-Club: Vereine gestalten Projekte mit Menschen mit Demenz

ANTJE KOEHLER

- 20 Mehr Beteiligung statt Hilfsangebote**  
Gaben und Aufgaben demenzsensibler Kirchengemeinden

HANS-WERNER GEBUREK & RAINER ZOTT

- 26 Wohnanpassung ermöglicht Teilhabe**  
Technische Lösungen in den eigenen vier Wänden steigern die Lebensqualität

SONJA STEINBOCK

- 32 Demenz macht Schule**  
Projekte mit Kindern und Jugendlichen fördern die Teilhabe von Menschen mit Demenz

## KONTEXT

KUNST UND DEMENZ

- 34 Von zügigen Zigarren und dem Land der blühenden Zitronenbäume**  
Hartwig Knack über die erzählerischen Portraits von Karla Höning

BEATE RÜTHER & BEATE WINTER

- 38 Rezensionen**  
Zwei Bücher erhalten die Note „1“

CÄCILIA KRÜGER

- 40 Fixierungen im Krankenhaus: Ohne Alternative?**  
Es gibt andere Möglichkeiten als „Freiheitsentziehende Maßnahmen“ – Serie „Neue Konzepte für die Praxis“

HERMANN WIESINGER

- 44 Kein Esel ist wie der andere**  
Pflegeschüler gehen neue Wege im Erlernen personenzentrierter Begegnung – Serie „Personenzentrierte Pflege“

## MATERIALPAKET ZUM HEFT

- **Drei Broschüren zum Hineinschreiben „Dabei sein!“**  
Abfrage-Hefte zur Ermittlung der Hobbies und Interessen eines demenzkranken Menschen – für eine stärkere Teilnahme am Leben!

